

Drei römische Kaiser in Versen ihrer Untertanen

Autor(en): **Fuchs, Harald**

Objektyp: **Article**

Zeitschrift: **Museum Helveticum : schweizerische Zeitschrift für klassische Altertumswissenschaft = Revue suisse pour l'étude de l'antiquité classique = Rivista svizzera di filologia classica**

Band (Jahr): **31 (1974)**

Heft 3

PDF erstellt am: **26.04.2024**

Persistenter Link: <https://doi.org/10.5169/seals-25096>

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern.

Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden.

Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Drei römische Kaiser in Versen ihrer Untertanen

Von Harald Fuchs, Basel

1. Commodus Antoninus

Hist. Aug. 16: Lampridius, Antoninus Diadumenus 7, 3, in: *Fragm. Poet. Lat.* ed. W. Morel (Lips. 1929) p. 153 nr. 1. – Ilona Opelt, *Vom Spott der Römer* (Monachii 1969) p. 25sq.

- 1 Commodus Herculeum nomen habere cupit,
Antoninorum non putat esse bonum.
expers humani iuris et imperii,
sperans quin etiam clarius esse, deus
- 5 si sit quam princeps nominis egregii,
non erit iste deus – nec tamen ullus homo.

1sq. *dist. F(uch)s* 4 deum *codd.: corr. Fs* 5 quam si sit *codd.: ord. rest. Fs*

Hist. Aug. (ed. E. Hohl, Lips. 1927) 16 c. 7, 1sq.: [1] extat epistula Opili Macrini, patris Diadumeni, qua gloriatur non tam <illustre esse *tempt. Fs*> se ad imperium pervenisse, qui esset secundus imperii <rector *Fs*>, quam quod Antoniniani nominis esset pater factus, quo clarius illis temporibus non fuerat vel deorum. [2] quam epistulam priusquam intexam, libet versus inserere in Commodum dictos, qui se Herculem appellaverat, ut intellegant omnes tam clarum fuisse Antoninorum nomen, ut illi ne {de} deorum <quidem *Fs*> nomen commode videretur adiungi. – [3] *sequitur titulus eis qui supra leguntur versibus praepositus*: versus in Commodum Antoninum dicti, *exhibitisque illis versibus pergitur*: [4] hi versus a Graeco nescio quo compositi a malo poeta in Latinum translati sunt. quos ego ideo inserendos putavi, ut scirent omnes Antoninos <illos paene *Fs*> pluris fuisse quam deos ac trium <eminuisse *tempt. Fs*> principum honore [amore *codd.: corr. Fs*], <per *Fs*> quos sapientia bonitas pietas consecrata sit <ita, ut esset *Fs*> in Antonino pietas, in Vero bonitas, in Marco sapientia.

2. Opilius Macrinus

Hist. Aug. 15: Capitolinus, Opilius Macrinus 11, 4, in: *Fragm. Poet. Lat.* p. 154 nr. 7. – I. Opelt l. c. p. 26.

- 1 «Histrio iam senior, tristis gravis asper iniquus,
cur 'pius' et 'felix' non simul esse cupit?»
Ut nolit 'pius' esse, velit tamen esse beatus,
hoc natura negat nec recipit ratio.
- 5 nam 'pius et felix' poterit dici <at>que videri{que},
non 'pius' infelix usque erit ille sibi.

1 turpis *codd.: corr. Baehrens* 2 cur pius] inpius *codd.: corr. Fs* | non] sic *codd.: corr. Fs sec. Historiae Augustae locum infra laudatum* 3 noluit BP: nolit vulgo 4 hoc] quod *codd.: corr. Fs* 5 vel poterit vel poterat *codd.* | dicique viderique *codd.: corr. ed. princ. Mediol. 1475* 6 non pius] imperium *codd.: corr. Fs praecunte Aem. Baehrens qui scrips. impius* | usque] est et *codd.: corr. tempt. Fs*

Hist. Aug. 15 c. 11, 2sq.: cum illum senatus Pium ac Felicem nuncupasset, Felicis nomen recepit, Pii habere noluit. [3] unde in eum epigramma non inlautum Graeci cuiusdam poetae videtur extare, quo Latine haec [quod ... hac *codd.*: *corr. Fs*] sententia continetur: [4] 'Histrio ...'

3. Aurelianus

Hist. Aug. 26: Vopiscus, Aurelianus 6, 5, in: *Fragm. Poet. Lat.* p. 157 nr. 16. – I. Opelt l. c. p. 27.

- 1 mille mille mille <mille mille> decollavimus.
 unus homo {mille decollavimus} mille vivat <annos>, qui mille occidit.
 tantum vini nemo habe<bi>t, quantum fudit sanguinis.

1 mille mille *add. Corssen* 2 mille decollavimus *del. Fs* | annos *add. Fs* (*perperam Corssen*: 2a unus homo! <mille mille> mille decollavimus / 2b mille <mille mille mille> vivat qui mille occidit) 3 habe<bi>t *Fs*

Hist. Aug. l. c. 6, 4: refert Theoclius ... Aurelianum manu sua bello Sarmatico una die <hostes *Fs*> quadraginta et octo interfecisse, pluribus [- mis *codd.*: *corr. Fs*] autem et diversis diebus ultra nongentos quinquaginta, adeo ut etiam ballistia pueri et saltatiunculas <in> Aurelianum tales <componerent>, quibus <instincti *tempt. Fs*> diebus festis militariter saltitarent: ...